

**Un livre sous les auspices de Son  
Eminence Hovnan Derderian,  
primat du Diocèse de l'Ouest de  
l'Eglise apostolique arménienne  
d'Amérique du Nord : AGBU côte  
ouest**

avril 2024

# AGBU

ARMENIAN GENERAL BENEVOLENT UNION  
WESTERN REGION

Return to  
Homelessness



Vartan Tachdjian MD

## Book Presentation & Signing Ceremony

### "Return to Homelessness" *by Dr. Vartan Tachdjian*

Under the auspices of His Eminence  
***Archbishop Hovnan Derderian***  
Primate of the Western Diocese of the  
Armenian Apostolic Church of North America  
& the patronage of

**AGBU Western Region**

The Book will be presented by  
**Dr. Boghos Yerevanian**

**On Sunday, April 14, 2024 - at 5:00pm**

At the Agajanian Auditorium, AGBU Manoogian-Demirdjian School  
6844 Oakdale Ave., Canoga Park

**Refreshments to follow - Free admission**

**Signature du livre et présentation par le Dr Tachdjian**

*"Retour à l'itinérance"*



Dimanche 14 avril 2024



UGAB Ecole Manoogian-Demirdjian | 6844 Oakdale Avenue  
Canoga Park, CA 91306



17h00



Entrée gratuite

[La région occidentale de l'UGAB](#) adresse une chaleureuse invitation à la communauté pour une cérémonie de présentation et de signature d'un livre mettant en vedette "[Return to Homelessness](#)" du Dr Vartan Tachdjian. Le livre promet une exploration fascinante des facettes complexes du sans-abrisme, offrant des perspectives et des idées précieuses. Après la présentation, les participants auront l'occasion de rencontrer l'auteur et de faire signer leurs exemplaires. Des rafraîchissements seront servis, créant une atmosphère conviviale propice à la discussion et au lien communautaire. Rejoignez-nous pour une belle soirée de littérature, de communauté et de conversation significative.

[APPRENDRE  
ENCORE  
PLUS](#)



PRESENTS

# **VARDAVAR AT DISNEY**

Behind the Scenes with Kathleen

**APR 6 at 1PM**  
**DISCUSSION + Q&A**



**KATHLEEN  
SARNELLI KAPUKCHYAN**  
Disney TV Animation - Staff Writer

AGBU Innovation Studios Makerspace  
2495 E Mountain St Pasadena CA 91104

OPEN TO ALL YOUTH  
RSVP MANDATORY



innovation@agbu.org  
626.794.7942

**Rencontrez l'écrivain Disney pour "It's Vardavar"**

*L'inspiration derrière le segment historique*



Samedi 6 avril 2024



UGAB Centre Culturel Vatche & Tamar Manoukian | 2495  
Mountain St Pasadena, Californie 91104



13h00



Entrée gratuite | RSVP requis

Disney « It's Vardavar » a marqué une étape importante en mettant en valeur la culture arménienne. [AGBU Innovation Studios](#) vous invite à un événement spécial mettant en vedette Kathleen Sarnelli Kapukchyan, qui partagera son parcours et ses idées sur l'inspiration derrière l'écriture de cet épisode révolutionnaire. L'événement célèbre non seulement la représentation culturelle de Disney, mais reconnaît également les contributions arméniennes dans les médias, s'alignant parfaitement sur la mission de l'UGAB Innovation Studios de former la prochaine génération d'innovateurs arméniens.

[RSVP](#)



**AGBU**

ARMENIAN GENERAL BENEVOLENT UNION  
PASADENA - GLENDALE

**ENTERTAINMENT BY WORLD  
RENOWNED GUITAR PROFESSOR  
MEGERDICH MIKAYELIAN**

**GUITAR NIGHT &  
DINNER  
ON FRIDAY APRIL 12 @ 7PM**

**REGISTER NOW AT:**

**[WWW.AGBU.ORG/BARDEZ-RESERVE](http://WWW.AGBU.ORG/BARDEZ-RESERVE)**

**FOR KIDS MEALS CALL THE OFFICE AT (626) 794 7942**

**WALK-INS NOT GUARANTEED**

**\$50 PER  
PERSON**

**AGBU VATCHE & TAMAR MANOUKIAN CENTER  
2495 E MOUNTAIN ST. PASADENA, CA 91104**

**Une soirée de dîner et de musique à 'Bardez'**

*Section Pasadena-Glendale de l'UGAB*



Vendredi 12 avril 2024



UGAB Centre Culturel Vatche & Tamar Manoukian | 2495  
Mountain St Pasadena, Californie 91104



19h00



50

Rejoignez le chapitre Pasadena-Glendale de l'UGAB au « Bardez » pour une soirée inoubliable de dîner et de divertissement mettant en vedette le guitariste de renommée mondiale, le professeur Megerdich Mikayelian. Offrez-vous une délicieuse expérience culinaire tout en étant bercé par les mélodies de la guitare de Mikayelian.

Pour les demandes de repas pour enfants, veuillez contacter le (626) 794-7942. Veuillez noter que les visites sans rendez-vous ne sont pas garanties, alors assurez-vous de réserver votre place à l'avance pour cet événement exceptionnel.

[RÉSERVE](#)



AGBU-AYA SFV SCOUTS

# Spring *Family Dinner*

Sunday, April 14th, 2024

at 4 pm

AGBU Pasadena Bardez  
2495 E Mountain St.  
Pasadena, CA 91104



Scouts/Children (5 to 12) - \$35  
Parents/Guests - \$60

Tickets include Dinner

RSVP By Saturday, March 23rd  
Contact:  
Rima (818) 470-2968

**Célébrer la solidarité familiale**

*Scouts de la Vallée de San Fernando de l'UGAB*





Dimanche 14 avril 2024



UGAB Centre Culturel Vatche & Tamar Manoukian | 2495  
Mountain St Pasadena, Californie 91104



16h00



Scouts/Enfants 35\$ - Parents/Invités 60\$

Les Scouts de la Vallée de San Fernando de l'UGAB-AYA vous invitent à un délicieux "Dîner de famille du printemps" à l'UGAB Pasadena Bardez. Cet événement promet une merveilleuse soirée remplie de camaraderie et de moments partagés avec nos familles scouts. Amenez votre famille et vos amis pour profiter de bons plats et d'une bonne compagnie dans une atmosphère accueillante. RSVP aujourd'hui !

Rassemblons-nous pour une soirée mémorable de rire, de connexion et d'esprit communautaire.

[RÉSERVE](#)

**AGBU**

ARMENIAN GENERAL BENEVOLENT UNION  
**PASADENA - GLENDALE**  
SPORTS COMMITTEE

**JOIN US**  
**AT THE YEARLY**  
*Sports Breakfast*  
*Mediterranean Buffet*

**SUNDAY**  
**APRIL 28 @10AM**

*Call or text*

**Coach Zorik at: (818) 618 - 5679**

**Mr. Amirian at: (818) 808 - 6076**

**RAFFLE**



**FUN &  
GAMES**

**CHILDREN UNDER 5 FREE**  
**YOUTH TO 18 \$25 - ADULTS \$ 40**  
**TICKETING: [AGBU.ORG/PGBREAKFAST](http://AGBU.ORG/PGBREAKFAST)**  
2495 E Mountain Street, Pasadena, CA 91104

**Petit-déjeuner sportif annuel**

Comité des sports du chapitre Pasadena-Glendale de l'UGAB

July  
17

Dimanche 28 avril 2024



UGAB Centre Culturel Vatche & Tamar Manoukian | 2495  
Mountain St Pasadena, Californie 91104



22h00-13h00



40,00 Adultes/ 25,00 \$ Jeunes de 18 ans/ Enfants de moins  
de 5 ans Gratuit

Rejoignez le comité des sports de la section Pasadena-Glendale de l'UGAB au « Petit-déjeuner sportif » annuel où les athlètes et leurs familles se réunissent pour savourer un délicieux buffet méditerranéen - un mélange de bonne nourriture, de camaraderie et de passion commune pour l'athlétisme. Nous avons hâte de vous voir là-bas!

Pour toute demande de renseignements, appelez Coach Zorik (818) 618-5679 OU M. Amirian (818) 808-6076

[RÉSERVE](#)



AGBU VATCHE & TAMAR MANOUKIAN  
PERFORMING ARTS CENTER

HOME FOR THE ARTS IN EAST PASADENA

### Centre des arts du spectacle Vatche et Tamar Manoukian de l'UGAB

Situé au pied des magnifiques montagnes de San Gabriel à Pasadena, en Californie, notre centre des arts du spectacle est un foyer accueillant pour les arts à East Pasadena. Le lieu offre une expérience exceptionnelle pour tous les types d'événements et de spectacles, notamment la danse, la musique, le théâtre, les présentations de films, les allocutions et bien plus encore.

[ÉVÈNEMENTS  
À VENIR](#)

[Consultez le calendrier complet des événements](#)

[Page d'accueil](#)

[Faire un don à l'UGAB](#)

[Carrières](#)

Centre Vatche et Tamar  
Manoukian de l'UGAB  
2495 E rue Montagne  
Pasadena , Californie 91104  
États-Unis

[Contacter](#) | [Se désabonne](#)